

## LOIS, DECRETS, ORDONNANCES ET REGLEMENTS WETTEN, DECRETEN, ORDONNANTIES EN VERORDENINGEN

### MINISTERE DES AFFAIRES ECONOMIQUES

F. 97 — 2904

[97/11396]

**13 NOVEMBRE 1997.** — Arrêté royal relatif à l'exécution des articles 4 et 7 de la loi du 15 décembre 1994 portant dissolution du Fonds national de Garantie pour la Réparation des Dégâts houillers

ALBERT II, Roi des Belges,  
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 15 décembre 1994 portant dissolution du Fonds national de Garantie pour la Réparation des Dégâts houillers, notamment les articles 4 et 7;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1er, remplacé par la loi du 4 juillet 1989 et modifié par la loi du 4 août 1996;

Vu l'urgence motivée par la nécessité de prendre sans retard les mesures d'exécution de la loi précitée du 15 décembre 1994 nécessaires pour assurer la clôture des activités du Fonds national de Garantie pour la Réparation des Dégâts houillers, qui doit impérativement intervenir avant le 31 décembre 1997;

Sur la proposition de Notre Vice-Premier Ministre et Ministre de l'Economie et de Notre Vice-Premier Ministre et Ministre des Finances,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1<sup>er</sup>.** Le Fonds national de Garantie pour la Réparation des Dégâts houillers, dénommé ci-après le Fonds national de Garantie, transfère à la Caisse des dépôts et consignations le solde non utilisé des provisions constituées en vertu des dispositions de l'article 4 de la loi du 15 décembre 1994 portant dissolution du Fonds national de Garantie pour la Réparation des Dégâts houillers.

**Art. 2.** Les montants prélevés sur le solde visé à l'article 1er par la Caisse des dépôts et consignations sont destinés à couvrir les indemnités pour dégâts miniers, les honoraires d'avocat ainsi que les divers frais judiciaires et extra judiciaires incombant aux concessionnaires insolubles, qui ont fait appel au fonds B et dont l'exécution des obligations n'a pas pu être liquidée par le Fonds national de Garantie avant sa dissolution le 31 décembre 1997.

Les dossiers relatifs aux procédures judiciaires mues à l'égard des concessionnaires insolubles mentionnés au présent article, qui sont en la possession du Fonds national de Garantie, sont transmis dans l'état où ils se trouvent, au Ministère des Finances, Administration de la Trésorerie, Service du Crédit public.

**Art. 3.** Après le règlement de toutes les obligations imposées aux concessionnaires insolubles mentionnés à l'article 2, le solde visé à l'article 1er qui subsiste auprès de la Caisse des dépôts et consignations est réparti entre les concessionnaires au prorata de leur contribution à l'alimentation du fonds B du Fonds national de Garantie, effectuée en application des lois coordonnées relatives au Fonds national de Garantie pour la Réparation des Dégâts houillers coordonnées le 3 février 1961. La répartition est effectuée conformément aux dispositions de l'annexe au présent arrêté.

**Art. 4.** Les droits et obligations du Fonds national de Garantie relatifs aux créances subrogées, qu'il détient des propriétaires de la surface ayant subi des dommages miniers, envers les concessionnaires pour lesquels il est intervenu, sont transférés au Ministère des Finances, Administration de la Trésorerie, Service du Crédit public, en ce compris les droits et obligations résultant des procédures judiciaires en cours. Les sommes récupérées font l'objet d'un versement aux concessionnaires, conformément à la clé de répartition visée à l'annexe au présent arrêté.

### MINISTERIE VAN ECONOMISCHE ZAKEN

N. 97 — 2904

[97/11396]

**13 NOVEMBER 1997.** — Koninklijk besluit betreffende de uitvoering van artikelen 4 en 7 van de wet 15 december 1994 houdende de ontbinding van het Nationaal Waarborgfonds inzake Kolenmijnschade

ALBERT II, Koning der Belgen,  
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 15 december 1994 houdende de ontbinding van het Nationaal Waarborgfonds inzake Kolenmijnschade, inzonderheid op de artikelen 4 en 7;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, vervangen door de wet van 4 juli 1989 en gewijzigd bij de wet van 4 augustus 1996;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid gemotiveerd door de noodzaak om zonder verwijl maatregelen te nemen tot uitvoering van voornoemde wet van 15 december 1994 die nodig zijn voor de afsluiting van de activiteiten van het Nationaal Waarborgfonds inzake Kolenmijnschade die absoluut moet plaatsvinden voor 31 december 1997;

Op de voordracht van Onze Vice-Eerste Minister en Minister van Economie en Onze Vice-Eerste Minister en Minister van Financiën,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** Het Nationaal Waarborgfonds inzake Kolenmijnschade, hierna het Nationaal Waarborgfonds genoemd, draagt aan de Deposito- en Consignatiekas het niet gebruikte saldo over van de provisies die gevestigd zijn krachtens de bepalingen van artikel 4 van de wet van 15 december 1994 houdende de ontbinding van het Nationaal Waarborgfonds inzake Kolenmijnschade.

**Art. 2.** De bedragen die door de Deposito- en Consignatiekas worden afgehouden van het in artikel 1 bedoelde saldo, zijn bestemd voor de betaling van de vergoedingen voor mijnschade, de erelonen van de advocaat en de diverse gerechtelijke en buitengerechtelijke kosten die ten laste komen van de insolvente concessiehouders die op fonds B een beroep hebben gedaan en waarvan de uitvoering van de verplichtingen door het Nationaal Waarborgfonds niet kon vereffend worden voor de ontbinding op 31 december 1997.

De dossiers betreffende de gerechtelijke procedures ingesteld ten aanzien van de in dit artikel vermelde insolvente concessiehouders, die in het bezit zijn van het Nationaal Waarborgfonds, worden in de staat waarin zij zich bevinden, overgemaakt aan het Ministerie van Financiën, Administratie van de Thesaurie, Dienst Openbaar Krediet.

**Art. 3.** Wanneer voldaan is aan de verplichtingen die zijn opgelegd aan de in artikel 2 vermelde insolvente concessiehouders, wordt het bij artikel 1 bedoelde saldo dat overblijft bij de Deposito- en Consignatiekas verdeeld over de concessiehouders, a rato van hun bijdrage aan fonds B van het Nationaal Waarborgfonds die zij hebben geleverd in toepassing van de gecoördineerde wetten betreffende het Nationaal Waarborgfonds inzake Mijnschade, gecoördineerd op 3 februari 1961. De verdeling gebeurt overeenkomstig de bepalingen van de bijlage bij dit besluit.

**Art. 4.** De rechten en plichten van het Nationaal Waarborgfonds betreffende de gesubrogeerde schuldvorderingen waarover het beschikt in de plaats van de eigenaars van de oppervlakte die mijnschade hebben geleden, tegen de concessiehouders waarvoor het is opgetreden, worden overgemaakt aan het Ministerie van Financiën, Administratie van de Thesaurie, Dienst Openbaar Krediet, met inbegrip van de rechten en plichten die voortvloeien uit de lopende gerechtelijke procedures. De ingevorderde sommen worden overgemaakt aan de concessiehouders, overeenkomstig de verdeelsleutel bedoeld in de bijlage bij dit besluit.

Les dossiers relatifs aux procédures judiciaires intentées par le Fonds national de Garantie en vue de la récupération de créances subrogées ainsi que les documents ayant trait aux reconnaissances de dettes émises par les concessionnaires sont communiqués au Ministère des Finances, Administration de la Trésorerie, Service du Crédit public.

**Art. 5.** Le présent arrêté entre en vigueur le 1<sup>er</sup> décembre 1997.

**Art. 6.** Notre Vice-Premier Ministre et Ministre de l'Economie et Notre Vice-Premier Ministre et Ministre des Finances sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 13 novembre 1997.

**ALBERT**

Par le Roi :

Le Vice-Premier Ministre  
et Ministre de l'Economie,  
E. DI RUPO

Le Vice-Premier Ministre  
et Ministre des Finances,  
Ph. MAYSTADT

De dossiers betreffende de gerechtelijke procedures die door het Nationaal Waarborgfonds zijn ingesteld met het oog op de invordering van gesubrogeerde schuldvorderingen en de documenten die betrekking hebben op schuldbekentenissen van de concessiehouders worden doorgegeven aan het Ministerie van Financiën, Administratie van de Thesaurie, Dienst Openbaar Krediet.

**Art. 5.** Dit besluit treedt in werking op 1 december 1997.

**Art. 6.** Onze Vice-Eerste Minister en Minister van Economie en Onze Vice-Eerste Minister en Minister van Financiën zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 13 november 1997.

**ALBERT**

Van Koningswege :

De Vice-Eerste Minister  
en Minister van Economie,  
E. DI RUPO

De Vice-Eerste Minister  
en Minister van Financiën,  
Ph. MAYSTADT

Annexe

**Participation à l'alimentation du fonds B**

Société concessionnaire	Concession	Participation en pourcentage
s.a. Entreprises et Chemins de Fer en Chine anc. s.a. des Charbonnages de Bernissart, en liquidation, rue du Bois Sauvage 16/17, 1000 Bruxelles	Blaton	0,13 %
s.a. Charbonnages du Borinage, en liquidation rue des Alliés 115, 7340 Colfontaine	Hautrage	16,16 %
s.a. Charbonnages du Borinage, en liquidation rue des Alliés 115, 7340 Colfontaine	Agrappe-Escouffiaux	4,72 %
s.a. Charbonnages du Bois-du-Luc, en liquidation rue des Alliés 115, 7340 Colfontaine	Bois-du-Luc	0,73 %
s.a. Copadi anc. s.a. des Charbonnages du Centre, avenue Louise 251, bte 13, 1050 Bruxelles	La Louvière	0,68 %
s.a. Charbonnages de Maurage, en liquidation avenue de Sumatra 41, 1180 Bruxelles	Maurage et Boussoit	0,33 %
s.a. Cockerill-Sambre Direction du Patrimoine, rue Trasenster 21, 4102 Ougrée	Beaulieusart	1,97 %
s.a. Charbonnages d'Aiseau-Presles, en liquidation, rue Bois Eloï 38, 1380 Lasne	Tergnée	3,28 %
Verelst N.V., anc. s.a. Charbonnages d'Amercœur, Industriezone Klein Boom, 2580 Putte	Amercœur	0,77 %
s.a. Cokeries et Houillères d'Anderlues rue J. Wauters 164, 6150 Anderlues	Bois La Haye	1,33 %

Société concessionnaire	Concession	Participation en pourcentage
s.a. Bem Invest anc. s.a. des Charbonnages de Bonne-Espérance, rue 't Serclaes de Tilly 1, 6061 Montignies-sur-Sambre	Bonne-Espérance	0,45 %
s.a. Charbonnages du Centre de Jumet rue du Petit Chêne 95, 4000 Liège	Centre de Jumet	1,83 %
s.a. Charbonnages du Gouffre, en liquidation rue des Alliés 115, 7340 Colfontaine	Gouffre	1,44 %
s.a. Charbonnages du Mambourg, en liquidation, rue du Petit Chêne 95, 4000 Liège	Mambourg	2,66 %
s.a. Monceau Energie anc. s.a. des Charbonnages de Monceau Fontaine, rue de Namur 138, 6041 Gosselies	Monceau-Fontaine	10,43 %
s.a. Entreprises et Chemins de Fer en Chine anc. s.a. des Charbonnages du Nord de Gilly, en liquidation, rue du Bois Sauvage 16/17, 1000 Bruxelles	Nord de Gilly	0,14 %
s.a. Roton, Cie Ind. et Financière, rue le Campinaire 154, 6240 Farciennes	Roton	6,96 %
s.a. Roton, Cie Ind. et Financière, rue le Campinaire 154, 6240 Farciennes	Falisolle	0,56 %
s.a. Minexco, anc. s.a. Charbonnages de Trieu-Kaisin, rue du Petit Chêne 95, 4000 Liège	Trieu-Kaisin	0,38 %
s.a. Charbonnages d'Argenteau, en liquidation, rue du Boulvin 126, 5620 Saint-Aubin	Argenteau-Trembleur	0,50 %
s.a. Charbonnages du Bois d'Avroy, en liquidation, chaussée d'Andenne 148, 4500 Ben-Ahin	Sclessin	0,07 %
s.a. Cockerill-Sambre, Direction du patrimoine, rue Trasenster 21, 4102 Ougrée	Cockerill	0,68 %
s.a. Entreprises et Chemins de Fer en Chine, anc. s.a. des Charbonnages Espérance Bonne-Fortune, en liquidation, rue du Bois Sauvage 16/17, 1000 Bruxelles	Esp. Bonne Fortune	0,98 %
s.a. Charbonnages de Gosson-Kessales, en liquidation, rue F. Nicolay 710, 4420 Tilleur	Gosson-Kessales	1,16 %
s.a. Charbonnages de Grande Bacnure, en liquidation, rue du Petit Chêne 95, 4000 Liège	Grande Bacnure	3,06 %
s.a. Charbonnages du Hasard, en liquidation, rue du Petit Chêne 95, 4000 Liège	Belle-Vue Bien Venue	1,28 %

Société concessionnaire	Concession	Participation en pourcentage
s.a. Charbonnages du Hasard, en liquidation, rue du Petit Chêne 95, 4000 Liège	Hasard-Cheratte	4,36 %
s.a. Charbonnages de la Minerie, en liquidation, chaussée de Waterloo 76, 1640 Rhode-Saint-Genèse	Minerie	0,02 %
s.a. PB Finance anc. s.a. Charbonnages de Patience et Beaujonc Réunis, place des Marronniers 2, 4000 Liège	Patience et Beaujonc	1,59 %
s.a. Charbonnages de Wérister rue Churchill 26, 4624 Romsée	Wérister	0,05 %
s.a. Cockerill-Sambre, Direction du Patrimoine, rue Trasenster 21, 4102 Ougrée	Les Liégeois	0,36 %
Mijnen N.V. Voorheen Kempensesteenkolnmijnen n.v., Koolmijnlaan 351, 3550 Heusden-Zolder	Beringen	30,94 %

Vu pour être annexé à Notre arrêté du 13 novembre 1997.

ALBERT

Par le Roi :

Le Vice-Premier Ministre et Ministre de l'Economie,  
E. DI RUPO

Le Vice-Premier Ministre et Ministre des Finances,  
Ph. MAYSTADT

—  
Bijlage

**Deelneming aan de spijziging van fonds B**

Concessiehouder	Concessie	Deelneming in percentage
s.a. Entreprises et Chemins de Fer en Chine anc. s.a. des Charbonnages de Bernissart, en liquidation, rue du Bois Sauvage 16/17, 1000 Bruxelles	Blaton	0,13 %
s.a. Charbonnages du Borinage, en liquidation rue des Alliés 115, 7340 Colfontaine	Hautrage	16,16 %
s.a. Charbonnages du Borinage, en liquidation rue des Alliés 115, 7340 Colfontaine	Agrappe-Escouffiaux	4,72 %
s.a. Charbonnages du Bois-du-Luc, en liquidation rue des Alliés 115, 7340 Colfontaine	Bois-du-Luc	0,73 %
s.a. Copadi anc. s.a. des Charbonnages du Centre, avenue Louise 251, bte 13, 1050 Bruxelles	La Louvière	0,68 %

Concessiehouder	Concessie	Deelneming in percentage
s.a. Charbonnages de Maurage, en liquidation avenue de Sumatra 41, 1180 Bruxelles	Maurage et Boussoit	0,33 %
s.a. Cockerill-Sambre Direction du Patrimoine, rue Trasenster 21, 4102 Ougrée	Beaulieusart	1,97 %
s.a. Charbonnages d'Aiseau-Presles, en liquidation, rue Bois Eloï 38, 1380 Lasne	Tergnée	3,28 %
Verelst N.V., s.a. Charbonnages d'Amercœur, Industriezone Klein Boom, 2580 Putte	Amercœur	0,77 %
s.a. Cokeries et Houillères d'Anderlues rue J. Wauters 164, 6150 Anderlues	Bois La Haye	1,33 %
s.a. Bem Invest anc. s.a. des Charbonnages de Bonne-Espérance, rue 't Serclaes de Tilly 1, 6061 Montignies-sur-Sambre	Bonne-Espérance	0,45 %
s.a. Charbonnages du Centre de Jumet rue du Petit Chêne 95, 4000 Liège	Centre de Jumet	1,83 %
s.a. Charbonnages du Gouffre, en liquidation rue des Alliés 115, 7340 Colfontaine	Gouffre	1,44 %
s.a. Charbonnages du Mambourg, en liquidation, rue du Petit Chêne 95, 4000 Liège	Mambourg	2,66 %
s.a. Monceau Energie anc. s.a. des Charbonnages de Monceau Fontaine, rue de Namur 138, 6041 Gosselies	Monceau-Fontaine	10,43 %
s.a. Entreprises et Chemins de Fer en Chine anc. s.a. des Charbonnages du Nord de Gilly, en liquidation, rue du Bois Sauvage 16/17, 1000 Bruxelles	Nord de Gilly	0,14 %
s.a. Roton, Cie Ind. et Financière, rue le Campinaire 154, 6240 Farciennes	Roton	6,96 %
s.a. Roton, Cie Ind. et Financière, rue le Campinaire 154, 6240 Farciennes	Falisolle	0,56 %
s.a. Minexco, anc. s.a. Charbonnages de Trieu-Kaisin, rue du Petit Chêne 95, 4000 Liège	Trieu-Kaisin	0,38 %
s.a. Charbonnages d'Argenteau, en liquidation, rue du Boulvin 126, 5620 Saint-Aubin	Argenteau-Trembleur	0,50 %
s.a. Charbonnages du Bois d'Avroy, en liquidation, chaussée d'Andenne 148, 4500 Ben-Ahin	Sclessin	0,07 %

Concessiehouder	Concessie	Deelneming in percentage
s.a. Cockerill-Sambre, Direction du patrimoine, rue Trasenster 21, 4102 Ougrée	Cockerill	0,68 %
s.a. Entreprises et Chemins de Fer en Chine, anc. s.a. des Charbonnages Espérance Bonne-Fortune en liquidation, rue du Bois Sauvage 16/17, 1000 Bruxelles	Esp. Bonne Fortune	0,98 %
s.a. Charbonnages de Gosson-Kessales, en liquidation, rue F. Nicolay 710, 4420 Tilleur	Gosson-Kessales	1,16 %
s.a. Charbonnages de Grande Bacnure, en liquidation, rue du Petit Chêne 95, 4000 Liège	Grande Bacnure	3,06 %
s.a. Charbonnages du Hasard, en liquidation, rue du Petit Chêne 95, 4000 Liège	Belle-Vue Bien Venue	1,28 %
s.a. Charbonnages du Hasard, en liquidation, rue du Petit Chêne 95, 4000 Liège	Hasard-Cheratte	4,36 %
s.a. Charbonnages de la Minerie, en liquidation, chaussée de Waterloo 76, 1640 Rhode-Saint-Genèse	Minerie	0,02 %
s.a. PB Finance anc. s.a. Charbonnages de Patience et Beaujonc Réunis, place des Marronniers 2, 4000 Liège	Patience et Beaujonc	1,59 %
s.a. Charbonnages de Wérister rue Churchill 26, 4624 Romsée	Wérister	0,05 %
s.a. Cockerill-Sambre, Direction du Patrimoine, rue Trasenster 21, 4102 Ougrée	Les Liégeois	0,36 %
Mijnen N.V. Voorheen Kempensesteenkolnmijnen n.v., Koolmijnlaan 351, 3550 Heusden-Zolder	Beringen	30,94 %

Gezien om te worden gevoegd bij Ons besluit van 13 november 1997.

ALBERT

Van Koningswege :

De Vice-Eerste Minister en Minister van Economie,  
E. DI RUPO

De Vice-Eerste Minister en Minister van Financiën,  
Ph. MAYSTADT